

EURÓPAI GAZDASÁGI TÉRSÉG

EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG

Az EFTA Felügyeleti Hatóság 605/08/COL határozatának összefoglalója

(2008. szeptember 17.)

az EGT-megállapodás 53. cikke szerinti eljárással kapcsolatban

(Ügyszám: 61291 Liechtensteinische Kraftwerke Anstalt és Telecom Liechtenstein AG)

(Csak az angol és a német nyelvű szöveg hiteles)

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2009/C 138/09)

Az EFTA Felügyeleti Hatóság (a továbbiakban: a Hatóság) 2008. szeptember 17-én az EFTA-államok közötti, Felügyeleti Hatóság és Bíróság létrehozásáról szóló megállapodáshoz csatolt 4. jegyzőkönyv II. fejezetének 9. cikke szerinti határozatot fogadott el a Liechtensteinische Kraftwerke Anstalt (a továbbiakban: LKW) és a Telecom Liechtenstein AG-re (a továbbiakban: Telecom Liechtenstein) vonatkozó ügyben. A határozat teljes szövegének bizalmas információkat nem tartalmazó, hiteles nyelvű változata megtalálható a Hatóság honlapján az alábbi címen:

<http://www.eftasurv.int/fieldsofwork/fieldcompetition/activities/dbaFile15670.html>

- (1) Az ügy az LKW-ra és a Telecom Liechtensteinre (a továbbiakban: a felek), valamint a Liechtensteini Hercegség távközlési piacainak szerkezetátalakítására vonatkozik. A Hatóság előzetes értékelésében aggályát fejezte ki a feleknek amiatt, hogy a szerkezetátalakítás két eleme, amelynek megfelelően a felek i. vállalják, hogy határozatlan ideig nem versenyeznek egymással és ii. összehangolják a hálózati infrastruktúra-fejlesztést, megsérteni látszik az EGT-megállapodás 53. cikkének (1) bekezdését, és valószínűleg nem jogosult egyedi mentességre.
- (2) Az előzetes értékelést követően az LKW és a Telecom Liechtenstein kötelezettségvállalási javaslatokat nyújtott be a Hatóságnak. A Hatóság a javasolt kötelezettségvállalásokra vonatkozó észrevételeket kapott érdekelt harmadik felektől. Az észrevételek azonban nem voltak olyan jellegűek, hogy ezek miatt a Hatóságnak a kötelezettségvállalások módosítását kellett volna kérnie, vagy felül kellett volna vizsgálnia az előzetes értékelésében kifejezett aggályait.
- (3) A Hatóság szerint az LKW és a Telecom Liechtenstein által a Hatóság előzetes értékelésében kifejezett aggályainak eloszlátása érdekében benyújtott kötelezettségvállalásai elegendőek az azonosított versenyaggályok kezelésére. A felek kötelezettséget vállaltak arra, hogy törlik a versenytilalmi záradékot. A felek ugyancsak nagymértékben átdolgozták a stratégiai egyeztetéshez kapcsolódó konszolidációs szerződés rendelkezéseit. Az új rendelkezések egyértelművé teszik, hogy a hálózati infrastruktúra-fejlesztés tervezéséért kizárólag az LKW felel. A hálózati infrastruktúra tekintetében valamennyi szolgáltatásnyújtó követelményeinek rendszeres megállapítására irányuló kötelezettségvállalások – amelyek célja, hogy valamennyi piaci résztvevő számára megkülönböztetésmentes hozzáférést nyújtsanak – lehetőséget biztosítanak majd az új belépőknek és a meglévő kisebb piaci résztvevőknek arra, hogy kikérjék véleményüket a hozzáféréssel és a liechtensteini távközlési infrastruktúra fejlesztésével kapcsolatban.
- (4) A határozat szerint – figyelembe véve a kötelezettségvállalásokat – a Hatóság részéről nincs szükség intézkedésre.
- (5) A kötelezettségvállalások az LKW és a Telecom Liechtenstein számára kötelező érvényűek. A határozat a felekkel való közlésének időpontjától alkalmazandó az LKW-re és a Telecom Liechtensteinre.
- (6) A versenykorlátozó magatartásokkal és erőfölénnyel foglalkozó tanácsadó bizottság a 2008. augusztus 22-i levéllel megindított írásbeli eljárás során kedvező véleményt adott.